Совет Безопасности

14 December 2016
Russian

**Комитет Совета Безопасности,
учрежденный резолюцией 1718 (2006)****Вербальная нота Постоянного представительства Израиля
при Организации Объединенных Наций от 12 декабря
2016 года на имя Председателя Комитета**

Постоянное представительство Израиля при Организации Объединенных Наций имеет честь представить следующую информацию о принимаемых на национальном уровне мерах в целях осуществления резолюции 2270 (2016) Совета Безопасности в соответствии с пунктом 40 этой резолюции.

Государство Израиль полностью привержено соблюдению и осуществлению резолюций Совета Безопасности, принятых согласно главе VII Устава Организации Объединенных Наций. Израиль поддерживает усилия Совета Безопасности по обеспечению международного мира и безопасности и вновь подтверждает свою готовность поддерживать сотрудничество с Комитетом Совета Безопасности, учрежденным резолюцией 1718 (2006).

Государство Израиль обеспокоено продолжением нарушения Корейской Народно-Демократической Республикой резолюций Совета Безопасности и считает резолюцию 2270 (2016) важным шагом по пути обеспечения выполнения этой страной своих международных обязательств.

Сразу же после принятия Советом Безопасности резолюции 2270 (2016) Министерство иностранных дел Израиля провело межминистерское совещание с участием более 40 представителей разных министерств и агентств, которые курируют вопросы, включенные в эту резолюцию. Среди участников были представители Совета национальной безопасности, Министерства юстиции, Министерства транспорта, Министерства обороны, Министерства экономики, банка Израиля и Управления по вопросам пересечения государственной границы. На этом совещании разным органам была представлена информация о соответствующих обязательствах и обязанностях, предусмотренных этой резолюцией.

Израиль находится в постоянном процессе усиления и совершенствования осуществления резолюции 2270 (2016), в том числе посредством проведения информационно-разъяснительной работы на межучрежденческом и межминистерском уровнях, международного сотрудничества, обмена опытом с другими правительствами и совместных мероприятий.

Государство Израиль имеет заслуживающую доверия и международно признанную юридическую основу, которая позволяет осуществлять оружейное эмбарго и запреты на поездки. Кроме того, Израиль не поддерживает дипломатических отношений с Корейской Народно-Демократической Республикой. Израиль принял указ 5776-2015 об импорте и экспорте (контроль за товарами, экспортируемыми в Корейскую Народно-Демократическую Республику), в соответствии с которым любое лицо не может экспортировать товары в Северную Корею, не получив лицензию на экспорт от компетентного органа. Кроме того, из Израиля в Северную Корею запрещен экспорт товаров, перечисленных в этой резолюции, и лицензия на экспорт не выдается. Текст вышеупомянутого указа содержится в приложении к настоящей вербальной ноте (см. приложение).

Правительство Государства Израиль будет продолжать активно добиваться полного осуществления резолюция 2270 (2016) и заверяет группу экспертов о своем полном сотрудничестве.

Приложение к вербальной ноте Постоянного представительства Израиля при Организации Объединенных Наций от 12 декабря 2016 года на имя Председателя Комитета

Указ 5776-2015 об импорте и экспорте (контроль за товарами, экспортируемыми в Корейскую Народно-Демократическую Республику)

В рамках моей компетенции согласно статье 2 Постановления об ограничении импорта и экспорта 5739-1979 [новая редакция]¹ и с разрешения Комитета по экономическим вопросам Кнессета согласно статье 21(а) конституционного закона: Кнессет², и статье 2(б) Уголовного кодекса 5737-1977³ настоящим я даю следующее распоряжение:

Определения	1.	В этом указе:
«Экспорт» — передача или содействие передаче из Израиля по морю, земле или воздуху, будь то за вознаграждение или безвозмездно;
«Северная Корея» — Корейская Народно-Демократическая Республика;
«Лицензия на экспорт» — выданная компетентным органом лицензия на экспорт товаров;
«Компетентный орган» — Директор Управления по устойчивой окружающей среде и развитию Министерства экономики (далее: Министерство), его заместитель или любое должностное лицо, которое Министерство назначает выдавать лицензию на экспорт.
Лицензия на экспорт товаров	2.	Любое лицо не может экспортировать товары в Северную Корею без получения в компетентном органе лицензии на экспорт. Товары, перечисленные в первом списке, запрещены для экспорта в Северную Корею и для них лицензия на экспорт не выдается.
Прикрепление лицензии на экспорт	3.	Во всех случаях, когда любому лицу необходимо получить лицензию на экспорт в соответствии с настоящим указом, экспортер до экспорта товаров прикрепляет к таможенной декларации об экспортном грузе лицензию на экспорт.

¹ Law of the State of Israel, New Version 32, p. 625.

² Statute Book, 5718, p. 69; 5761, p. 166.

³ Statute Book, 5737, p. 226; 5754, p. 348.

Сроки выдачи лицензии на экспорт	4.	<p>a) Лицензия на экспорт в соответствии с настоящим указом или решение об отказе в ее предоставлении выдается заявителю компетентным органом в течение 14 рабочих дней с даты получения заявления; решение об отказе обосновывается.</p> <p>b) Отсчет дней, упомянутых в подпункте (a), начинается со дня получения всех документов, необходимых для получения лицензии на экспорт.</p> <p>c) Заявление в отношении получения от компетентного органа лицензии на экспорт должно представляться с использованием формы, публикуемой во втором списке.</p>
Заявление	5.	Настоящий указ вступает в действие через два месяца после его публикации.

Первый список

(Раздел 2 (b))

1. Вино
2. Крепкие напитки (все виды)
3. Табачные изделия
4. Икра
5. Ракообразные (и все виды лобстеров)
6. Галиотисы
7. Моллюски и водные беспозвоночные (например, устрицы, эскарго, улитки)
8. Автомобили и все другие автотранспортные средства для перевозки людей
9. Яхты и прогулочные катера
10. Духи и туалетная вода
11. Косметические средства (все)
12. Меха
13. Ценные металлы, включая золото и серебро
14. Ювелирные изделия
15. Драгоценные и полудрагоценные камни (включая бриллианты и жемчуг)
16. Фужеры (из свинцового хрусталя)
17. Произведения искусства (все)
18. Перьевые авторучки
19. Часы (все виды)
20. Ковры
21. Дорожные товары из кожи, швейные изделия и принадлежности одежды
22. Бытовая техника (телевизоры, видеотехника, DVD-плееры, планшеты и аналогичные товары, портативные компьютеры, MP-плееры и любые другие соответствующие экспортные товары)
23. Фотоаппаратура
24. Электронные игры/программное обеспечение
25. Спортивное снаряжение

Второй список

(Раздел 4(С))

**Заявление о получении лицензии на экспорт
В соответствии с указом 5775-2015 об импорте и экспорте (контроль
за товарами, экспортируемыми в Корейскую Народно-Демократическую
Республику)**

Данные об экспортере:

Фамилия экспортера:	Номер экспортера:
Вид бизнеса: <input type="checkbox"/> Производитель <input type="checkbox"/> Экспортер <input type="checkbox"/> Прочее
Описание бизнеса экспортера
Адрес экспортера	Улица и №:	Поселение:	Почтовый ящик	Почтовый индекс:
Контактное лицо и его должность:	Телефон:	Факс:
Электронная почта:	Веб-сайт:

Подробная информация о предназначенных для экспорта товарах:

Товары на экспорт:
Описание товаров:
Классификация (в соответствии с таможенной гармонизированной системой)	Коммерческое название товаров:
Количество:	Единица измерения:	Стоимость в долл. США:	Вид упаковки:
В прошлом осуществлялась идентичная или аналогичная экспортная поставка: <input type="checkbox"/>
В прошлом отказано в идентичной или аналогичной экспортной поставке Нет <input type="checkbox"/> Да
Предыдущее заявление	Лицензия на экспорт №.	Дата выдачи:
В последний раз срок сбыта экспортной продукции действовал до:
Цель использования:

Информация о потребителе

Фамилия потребителя:
Адрес:
Телефон:
Контактное лицо и его должность:	Телефон:	Факс:
Электронная почта:	Веб-сайт:
Описание бизнеса потребителя:

Заявление о достоверности изложенных данных:

<p>Настоящим мы заявляем, что все указанные в заявлении данные являются достоверными; мы также осознаем, что представление ложной информации является уголовным правонарушением.</p> <p>Настоящим мы обязуемся соблюдать все условия, указанные в лицензии, которая будет выдана на основе настоящего заявления</p>

Дата	Фамилия лица, подписавшего документ, его должность, место работы и № удостоверения личности	Подпись и штамп компании.

Лицензия на экспорт в Северную Корею № _____

Выдана заявителю в отношении вышеуказанных товаров (указанных в приложении) и подписана компетентным органом

- 1. Лицензия действительна до _____**
- 2. Лицензия не подлежит передаче другому лицу**
- 3. До каждой отправки — экспортер должен заполнить таможенную декларацию об экспортном грузе**

Выдана _____ : Компетентный орган _____

5776, (_____ 2015)

(НМ 3-5102)

Биньямин Нетаньяху
Премьер-министр и исполняющий
обязанности временно отсутствующего
министра экономики